

ОРГАН ПО СЕРТИФИКАЦИИ
продукции машиностроения ВНИИНМАШ (ОС «ПРОММАШ»)
№ РОСС RU.0001.11АЯ04 от 28.04.2003 г.
123007, г. Москва, ул. Шеногина, д. 4, тел. (495) 256-14-77

РОСС DE.АЯ04.E00816

20 марта 10

Марка транспортного средства	Volkswagen
Тип транспортного средства	Crafter (2EC1, 2EC2)
Категория транспортного средства	M₁
Код ТН ВЭД	8703 32
Код VIN	WV1ZZZ2EZ???...
Экологический класс	3 (только для двигателя ВJK) 4 (для двигателей ВJJ, ВJK, ВJL, ВJM)
Заявитель и его адрес	ООО «Фольксваген Груп Рус» 248009, г. Калуга, ул. Заводская, д. 57, Российская Федерация
Изготовитель и его адрес	Volkswagen AG, D-38436, Wolfsburg, Germany
Сборочные заводы и их адреса	DaimlerChrysler AG, D-40467, Düsseldorf, Germany DaimlerChrysler Ludwigsfelde GmbH, D-14961, Ludwigsfelde, Germany

ОБЩИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ ТРАНСПОРТНОГО СРЕДСТВА

Колесная формула / ведущие колеса	4 x 2 / задние
Схема компоновки транспортного средства	полукапотная, расположение двигателя - переднее продольное
Тип кузова/количество дверей	цельнометаллический пассажирский фургон с нормальной (KN), средней (KM), или высокой (KH) крышей /4..6
Количество мест спереди / сзади	1..3 / 0...3 / 0...3 / 0...3 (общее количество мест не более 9)

РОСС DE.АЯ04.E00816

для модификаций с базой	N	M	L	S
Габаритные размеры, мм				
- длина	5245...5565	5910...6230	6945...7265	7345...7665
- ширина	1993			
- высота	с нормальной крышей (KN) 2435...2710			
	со средней крышей (KM) 2725...3000			
	с высокой крышей (KH) 2960...3235			
База, мм	3250	3665	4325	
Колея передних / задних колес, мм	1710...1732 / 1716...1738			

Модификации	Масса снаряженного комплектного транспортного средства, кг (по ГОСТ Р 52051-2003)	Полная масса транспортного средства, кг*	Максимально допустимая масса, приходящаяся		Допустимая полная масса прицепа	
			на переднюю ось, кг	на заднюю ось, кг	прицеп без тормозов	прицеп с тормозами
2EC1	1971...2589	3000	1650	1800	750	2800
2EC2	1994...3062	3500	1650...1800	1650...2250	750	2000...2800

* Фактическая полная масса автомобилей указывается на табличке изготовителя.

Двигатель (марка, тип)	VW			
	ВЛЖ	ВЛК	ВЛЛ	ВЛМ
	четырёхтактный, с воспламенением от сжатия, с турбонаддувом			
- количество и расположение цилиндров	5, рядное			
- рабочий объем, см ³	2461			
- степень сжатия	18,0			
- максимальная мощность, кВт (мин ⁻¹)	65 (3500)	80 (3500)	100 (3500)	120 (3500)
- максимальный крутящий момент, Нм (мин ⁻¹)	220 (1750...2500)	280 (2000...2250)	300 (1750...2750)	350 (2000...3000)
Топливо	дизельное			
Система питания	непосредственный впрыск топлива			
Блок управления впрыском топлива (марка, тип)	074 906 032 В	074 906 032	074 906 032 А	074 906 032 С
ТНВД (марка, тип)	Bosch			
Форсунки (марка, тип)	DLLA 97 PV7 172 201 (076 130 211)			
Турбокомпрессор (марка, тип)	MHI, TD04L4T-10TK31SS-VG		MHI, TD04L4-13TBS-VG	
Воздушный фильтр (марка, тип)	VW, 2E0 183			

РОСС DE.AЯ04.E00816

для двигателей:	ВJJ	ВJK	ВJL	ВJM
Система выпуска и нейтрализации отработавших газов	один глушитель; нейтрализатор с фильтром твёрдых частиц			
Глушитель (марка, тип)	VW, 2E0 119 A		VW, 2E0 119	
Нейтрализатор с фильтром твёрдых частиц (марка, тип)	VW, 2E0 181B		VW, 2E0 181B	

Трансмиссия	механическая						механическая			
Сцепление (марка, тип)	фрикционное, сухое, однодисковое, с гидравлическим приводом						фрикционное, сухое, однодисковое, с гидравлическим приводом			
Коробка передач (марка, тип)	NSG370-6				NSG400-6		ASG 330			
	HM6B 7004	HM6B 7003	HM6B 7002	HM6B 7001	HM6B 7010	HM6B 7009	HS6B 8004	HS6B 8001	HS6B 8002	
	полностью синхронизированная, с ручным управлением						полностью синхронизированная с автоматическим управлением			
число передач	вперед – 6, назад – 1									
переда- точные числа	I -	5.014	5.014	5.014	5.014	5.453	5.453	5.014	5.014	5.014
	II -	2.831	2.831	2.831	2.831	2.974	2.974	2.831	2.831	2.831
	III -	1.789	1.789	1.789	1.789	1.873	1.873	1.789	1.789	1.789
	IV -	1.256	1.256	1.256	1.256	1.332	1.332	1.256	1.256	1.256
	V -	1.000	1.000	1.000	1.000	1.000	1.000	1.000	1.000	1.000
	VI -	0.797	0.797	0.797	0.797	0.777	0.777	0.797	0.797	0.797
	3.X. -	4.569	4.569	4.569	4.569	4.946	4.946	4.569	4.569	4.569
Главная передача (марка, тип)	VW, цилиндрическая, косозубая									
передаточное число	4.182	4.364	4.727	5.100	3.692	3.923	4.182	4.364	4.727	

Подвеска

- передняя независимая, на треугольных рычагах, с однолистовой поперечной рессорой, с амортизаторами двухстороннего действия, со стабилизатором поперечной устойчивости
- задняя зависимая, многолистовая рессорная, со стабилизатором поперечной устойчивости

Рулевое управление

(марка, тип) рулевой механизм типа «шестерня-рейка», рулевой привод с гидроусилителем

РОСС DE.АЯ04.E00816

<u>Дополнительное оборудование транспортного средства</u>	кондиционер (хладагент R134A), система Climatic (хладагент R134A), электронная система курсовой устойчивости (ESP), противобуксовочная система (ASR), парктроник, круизконтроль (CCS), противоугонная система, CD-чэнджер, бортовой компьютер, подготовка под установку телефона, огнетушитель, направляющие для крепления груза, багажник для велосипедов, система дистанционного открывания гаражных ворот, подушка безопасности (Airbag)
--	---

Соответствие транспортных средств определенному экологическому классу определяются по коду производителя – Pr. Code (см. таблицу ниже), который указывается на наклейке в сервисной книжке автомобиля, копия наклейки находится в салоне, со стороны водителя под панелью приборов, на внутренней поверхности крышки блока предохранителей или в дверном проеме двери водителя, в зоне петель двери.

Таблица

Экологический класс	Код производителя (Pr. Code)
3	0GE, 0GQ
4	7GG, 7GQ

VOLKSWAGEN Crafter (2EC1, 2EC2)

описание маркировки транспортного средства приведено в приложении 2.
общие виды транспортного средства на 1 листе приведены в приложении 3.

Зам.

А.В. Куликов

С.В. Пугачев

Действует с "20" марта 2007 г.

РОСС DE.АЯ04.E00816

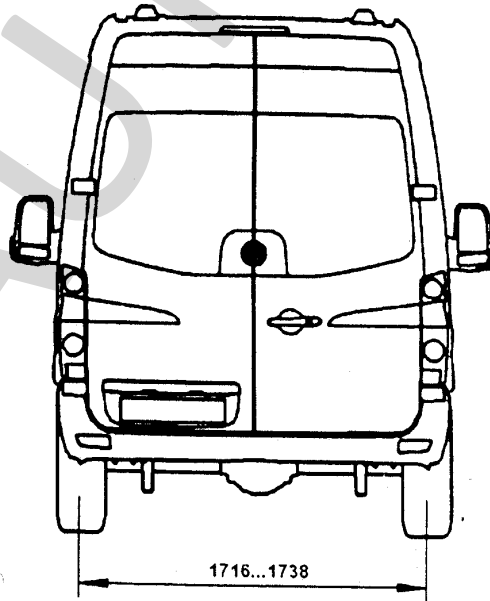
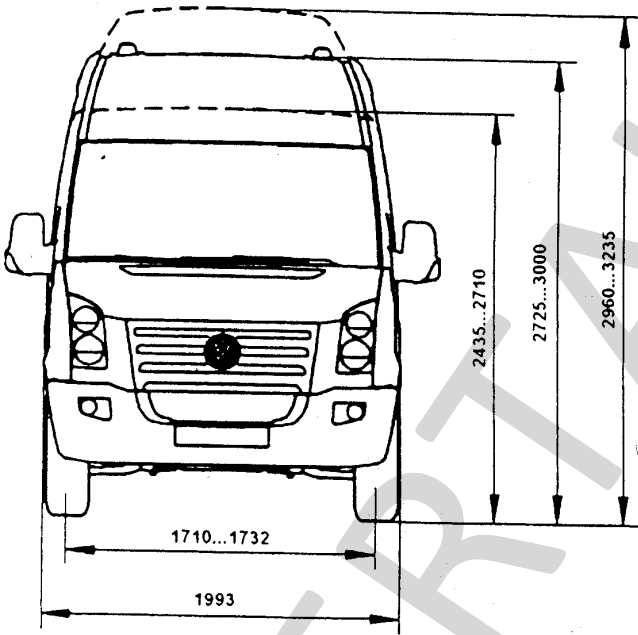
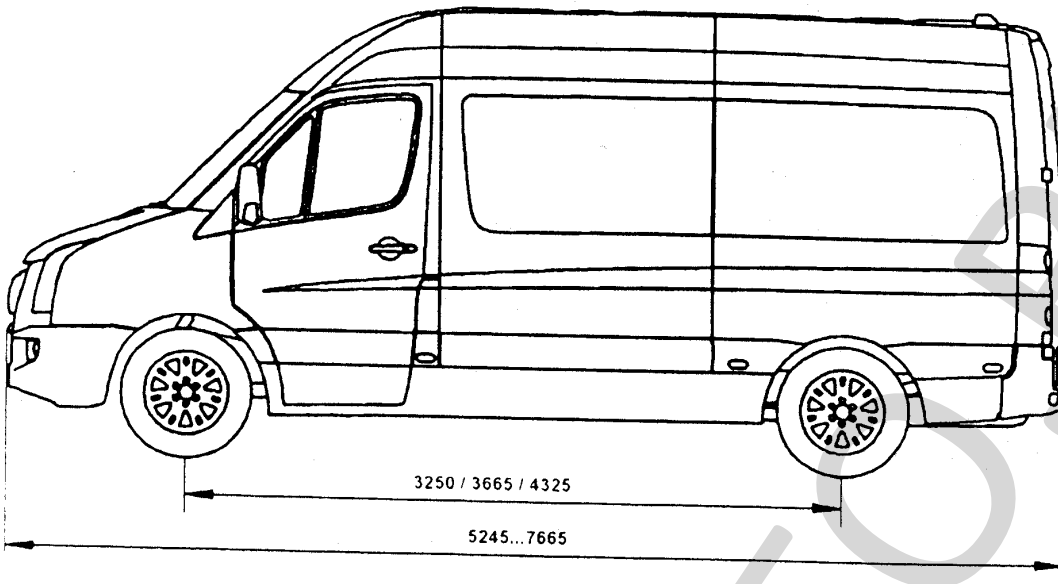
Приложение № 2 к «одобрению типа транспортного средства»

ОПИСАНИЕ МАРКИРОВКИ ТРАНСПОРТНОГО СРЕДСТВА

1. Место расположения и форма знака соответствия:
На табличке изготовителя или рядом с ней или в районе рулевой колонки под приборной панелью. Знак соответствия выполняется по ГОСТ Р 50460 с указанием номера данного «одобрения типа транспортного средства».
2. Место расположения таблички изготовителя:
На наружной поверхности основания, на котором установлено сиденье водителя
3. Место расположения идентификационного номера (код VIN):
 - 3.1. На табличке изготовителя.
 - 3.2. В подкапотном пространстве на задней поперечной стенке, вверху в центре или справа от оси автомобиля по ходу движения
4. Структура и содержание идентификационного номера (номеров) транспортных средств:

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17
W	V	1	Z	Z	Z	2	E	Z	?	?	?	?	?	?	?	?

- поз. 1 - 3: Международный идентификационный код изготовителя (WMI):
«WV1» – Volkswagen AG, Германия
- поз. 4 - 6: Постоянная часть идентификационного номера: «ZZZ»
- поз. 7 - 8: Тип транспортного средства:
«2E» для версий Crafter (2EC1, 2EC2)
- поз. 9: Постоянная часть идентификационного номера: «Z»
- поз. 10: Обозначение модельного года согласно ISO 3779.
- поз. 11: Код сборочного завода:
«6» – DaimlerChrysler AG, D-40467 Düsseldorf, Germany
«7» – DaimlerChrysler Ludwigsfelde GmbH, D-14961 Ludwigsfelde, Germany
- поз. 12 - 17: Производственный номер транспортного средства.



VOLKSWAGEN Crafter (2EC1, 2EC2)

